

[English]

A		Samsung												
B	Model	RB31FE**B** RB31HE**B** RB32FE**B**	RB29FE**B** RB29HE**B**	RB31FE**C** RB31HE**C** RB33FE**C**	RB29FE**C** RB29HE**C** RB29E**RB30T**	RB31FW**D** RB31FD**D**	RB31FS**D** RB31FE**D**	RB29FW**D** RB29FD**D**	RB29FS**D** RB29FE**D**	RB31HS**D**	RB28HS**D** RB29HS**D**	RB29HW**D**	RB31HW**D**	
		* Asterisk(s) means variant model and can be varied (0-9) or (A-Z)												
C	Category	7 (Refrigerator-freezer)												
D	Energy efficiency class	A+++	A+++	A++	A++	A+	A+	A+	A+	A+	A+	A+	A+	
E	Ecolabel Award	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
F	Annual energy consumption [ kWh/annum ], based on standard test results for 24 hours. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located	172	168	257	252	280	280	272	272	280	272	272	280	
G	Fresh Food Storage Volume [ L ]	191	173	191	173	210	212	190	192	230	213	205	223	
	Chill Storage Volume [ L ]	15	15	15	15	-	-	-	-	-	-	-	-	
	Frozen Food Storage Volume [ L ]	Four Star [ L ]	98	98	98	98	98	98	98	98	76	76	76	76
		Two Star [ L ]	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Star Rating		* ***												
H	Design Temperature of other compartments	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
I	Frost-Free Compartment(s)	Fresh Food, Chill, Frozen Food					Fresh Food, Frozen Food							
J	Temperature Rise time [ h ]	24	24	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20	
K	Freezing capacity [ kg/24 h ]	13	13	13	13	12	12	12	12	12	12	12	12	
L	Climate class	SN, N, ST, T					SN, N, ST				SN, N, ST, T			
		This appliance is intended to be used at an ambient temperature between 10°C and 43°C					This appliance is intended to be used at an ambient temperature between 10°C and 38°C				This appliance is intended to be used at an ambient temperature between 10°C and 43°C			
M	Noise [ dB(A) ]	40	40	39	39	39	39	39	39	39	39	39	39	
N	Built-in	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
O	Wine Storage appliance	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	

French - Français ..... 2  
 German - Deutsch ..... 2  
 Dutch - Nederlands ..... 2  
 Italian - italiano ..... 2  
 Portuguese - Português ..... 2  
 Spanish - Español ..... 2

Hungarian - Magyar ..... 2  
 Polish - Polski ..... 2  
 Czech - Čeština ..... 3  
 Slovakian - Slovenčina ..... 3  
 Romanian - Română ..... 3  
 Serbian - Srpski ..... 3

Greek - Ελληνικά ..... 3  
 Bulgarian - Български ..... 3  
 Croatian - Hrvatski ..... 3  
 Albanian - Shqip ..... 3  
 Macedonски ..... 4  
 Latvian - Latviešu ..... 4

Estonian - Eesti keel ..... 4  
 Lithuanian - Lietuvių kalba ..... 4  
 Danish - Dansk ..... 4  
 Norwegian - Norsk ..... 4  
 Finnish - Suomi ..... 4  
 Swedish - Svenska ..... 4



DA68-02860A-10

**[French - Français]**

<b>A</b>	Marque	
<b>B</b>	Modèle	
<b>C</b>	* La ou les astérisques renvoient à un modèle différent et peuvent signifier un chiffre (de 0 à 9) ou une lettre (de A à Z).	
<b>D</b>	Catégorie	7 (Réfrigérateur - congélateur)
<b>E</b>	Classe de consommation énergétique	
<b>F</b>	Attribution du label écologique	
<b>F</b>	Consommation électrique annuelle [ kWh/an ], basée sur les résultats de test standard pour 24 heures. La consommation électrique réelle dépendra de la manière dont l'appareil est utilisé et de son emplacement.	
<b>G</b>	Volume de stockage des aliments frais [ L ]	
<b>G</b>	Volume de stockage des aliments réfrigérés [ L ]	
<b>G</b>	Volume de stockage des aliments surgelés [ L ]	
<b>G</b>	Classement par étoiles	
<b>H</b>	Températures des autres compartiments	
<b>I</b>	Compartiment(s) à dégivrage automatique	Produits frais, Bac fraîcheur, Produits surgelés
<b>J</b>	Temps de hausse de la température [ h ]	
<b>K</b>	Capacité de congélation [ kg/24 h ]	
<b>L</b>	Classe climatique	Cet appareil est conçu pour une utilisation dans un environnement à température ambiante comprise entre 10°C et 43°C.
<b>M</b>	Bruit [ dB(A) ]	
<b>N</b>	Intégré	
<b>O</b>	Cave à vin	

**[Dutch - Nederlands]**

<b>A</b>	Handelsmerk	
<b>B</b>	Model * De asterisk(en) beteken(t)en dat het om een veranderlijk model gaat, en (kan) (kunnen) dus veranderlijk zijn (van 0-9 of A-Z).	
<b>C</b>	Categorie	7 (Koelvries-combinatie)
<b>D</b>	Energie-efficiëntieklasse	
<b>E</b>	Milieukeur	
<b>F</b>	Jaarlijks energieverbruik [ kWh/annum ], gebaseerd op standaardtestresultaten voor 24 uur. Het werkelijke energieverbruik is afhankelijk van hoe de apparatuur wordt gebruikt en waar deze zich bevindt.	
<b>G</b>	Inhoud verse levensmiddelen [ L ]	
<b>G</b>	Inhoud chiller [ L ]	
<b>G</b>	Inhoud diepgevroren levensmiddelen [ L ]	
<b>G</b>	Inhoud diepgevroren levensmiddelen [ L ]	
<b>G</b>	Vier sterren [ L ]	
<b>H</b>	Steraanduiding	
<b>H</b>	Ontwerptemperatuur van andere ruimten	
<b>I</b>	No-frost-ruimte(n)	Verse levensmiddelen, Koel, Diepgevroren levensmiddelen
<b>J</b>	Tijd voor temperatuurstijging [ h ]	
<b>K</b>	Vriesvermogen [ kg/24 h ]	
<b>L</b>	Klimaatklasse	Dit apparaat is bestemd voor gebruik bij een omgevings temperatuur tussen 10°C en 43°C
<b>M</b>	Geluid [ dB(A) ]	
<b>N</b>	Inbouwapparaat	
<b>O</b>	Wijnbewaarkast	

**[German - Deutsch]**

<b>A</b>	Marke	
<b>B</b>	Modellbezeichnung	
<b>B</b>	* Ein (oder mehrere) Sternchen steht/stehen für verschiedene Modelle, die durch Ziffern oder Buchstaben gekennzeichnet sind (0-9) oder (A-Z)	
<b>C</b>	Kategorie	7 (Kühlschrank/Tiefkühl-Kombi)
<b>D</b>	Energieeffizienzklasse	
<b>E</b>	EU-Umweltzeichen	
<b>F</b>	Jahresenergieverbrauch [ kWh/annum ], basierend auf standardisierten Testergebnissen über einen Zeitraum von 24 Stunden. Der tatsächliche Energieverbrauch hängt von der Häufigkeit und der Art des Gebrauchs ab, sowie von dessen Standort.	
<b>G</b>	Volumen des Kühlfachs [ L ]	
<b>G</b>	Kühlvolumen [ L ]	
<b>G</b>	Gefrierfachvolumen [ L ]	
<b>G</b>	Vier Sterne Fach [ L ]	
<b>H</b>	Sterne-Einstufung	
<b>H</b>	Auslegungstemperatur sonstige Fächer	
<b>I</b>	Frostfreie Fächer	FrISChe Lebensmittel, Kühlfach, Tiefgefrorene Lebensmittel
<b>J</b>	Lagerzeit bei Störung [ h ]	
<b>K</b>	Gefriervermögen [ kg/24 h ]	
<b>L</b>	Klimaklasse	Das Gerät ist für einen Betrieb bei Umgebungstemperaturen zwischen 10°C und 43°C ausgelegt.
<b>M</b>	Luftschallemission [ dB(A) ]	
<b>N</b>	Einbaugerät	
<b>O</b>	Weinschrank	

**[Italian - Italiano]**

<b>A</b>	Costruttore	
<b>B</b>	Modello	
<b>B</b>	* Gli asterischi rappresentano diversi numeri (0-9) o lettere (A-Z) a indicare la variante del modello.	
<b>C</b>	Categoria	7 (Frigorifero-freezer)
<b>D</b>	Classe di efficienza energetica	
<b>E</b>	Ecolabel Award	
<b>F</b>	Consumo energetico annuo [ kWh/annum ] basato sui risultati di test standard in 24 ore. Il consumo energetico reale dipenderà dalle modalità di utilizzo dell'apparecchio e dal luogo di utilizzo.	
<b>G</b>	Volume alimenti freschi [ L ]	
<b>G</b>	Volume alimenti congelati [ L ]	
<b>G</b>	Volume alimenti surgelati [ L ]	
<b>G</b>	Quattro stelle [ L ]	
<b>H</b>	Classificazione STAR	
<b>H</b>	Temperatura altri comparti	
<b>I</b>	Comparto/i No Frost	Alimenti freschi, Refrigerato, Alimenti surgelati
<b>J</b>	Tempo innalzamento temperatura [ h ]	
<b>K</b>	Capacità di refrigerazione [ kg/24 h ]	
<b>L</b>	Classe climatica	Questo apparecchio deve funzionare a una temperatura ambiente compresa tra 10°C e 43°C
<b>M</b>	Rumore [ dB(A) ]	
<b>N</b>	Incasso	
<b>O</b>	Cantina	

**[Portuguese - Português]**

<b>A</b>	Marca	
<b>B</b>	Modelo	
<b>B</b>	* Asterisco(s) indicam uma variante do modelo sendo que essa variação pode ser de (0-9) ou de (A-Z).	
<b>C</b>	Categoria	7 (Frigorífico-congelador)
<b>D</b>	Classe de eficiência energética	
<b>E</b>	Etiqueta Ecológica	
<b>F</b>	Consumo de energia anual [ kWh/annum ], baseado nos resultados de testes de 24 horas. O consumo de energia actual depende da forma como o equipamento é usado e do sítio onde foi colocado.	
<b>G</b>	Capacidade para alimentos frescos [ L ]	
<b>G</b>	Volume de armazenamento no compartimento de refrigeração [ L ]	
<b>G</b>	Capacidade para alimentos congelados [ L ]	
<b>G</b>	Quatro estrelas [ L ]	
<b>H</b>	Classificação em ESTRELAS	
<b>H</b>	Características da temperatura de outros compartimentos	
<b>I</b>	Compartimento(s) anti formação de gelo	Alimentos frescos, Compartimento para refrescar, Alimentos congelados
<b>J</b>	Tempo de aumento da temperatura [ h ]	
<b>K</b>	Capacidade de congelação [ kg/24 h ]	
<b>L</b>	Classe climática	Este equipamento deve ser utilizado a uma temperatura ambiente entre 10°C e 43°C
<b>M</b>	Nível de ruído [ dB(A) ]	
<b>N</b>	Incorporado	
<b>O</b>	Equipamento especial para vinhos	

**[Hungarian - Magyar]**

<b>A</b>	Védjegy	
<b>B</b>	Modell	
<b>B</b>	* A csillag(ok) a modell egy variációját jelzik és (0-9) vagy (A-Z) között változhatnak.	
<b>C</b>	Kategória	7 (Fagyasztós hűtőszekrény)
<b>D</b>	Energiahatékonysági osztály	
<b>E</b>	Ökocímke díj	
<b>F</b>	24 óras szabványos teszten alapuló éves energiatartalom [ kWh/annum ]. A tényleges energiatartalom a használat módjától és a készülék elhelyezésétől függ.	
<b>G</b>	Friss élelmiszer tárolására szánt tér térfogata [ L ]	
<b>G</b>	Sokkóli tárolási térfogata [ L ]	
<b>G</b>	Fagyasztott élelmiszer tárolására szánt tér térfogata [ L ]	
<b>G</b>	Négycsillagos [ L ]	
<b>H</b>	CSILLAG besorolás	
<b>H</b>	Égyéb terek hőmérséklete	
<b>I</b>	Jegesedésmentes	Friss élelmiszer, Gyors hűtő, Rekesz(ek)
<b>J</b>	Hőmérséklet-emelkedési idő [ h ]	
<b>K</b>	Fagyasztókapacitás [ kg/24 h ]	
<b>L</b>	Klímaosztály	Ezt a készüléket 10°C és 43°C közötti környezeti hőmérsékleten való használatra tervezték
<b>M</b>	Zaj [ dB(A) ]	
<b>N</b>	Beépíthető	
<b>O</b>	Bortároló készülék	

**[Spanish - Español]**

<b>A</b>	Marca comercial	
<b>B</b>	Modelo	
<b>B</b>	* El asterisco significa que existe una variante de este modelo y puede variar según (0-9) o (A-Z).	
<b>C</b>	Categoría	7 (Frigorífico-congelador)
<b>D</b>	Clase de eficiencia energética	
<b>E</b>	Etiqueta ecológica	
<b>F</b>	El consumo anual de energía [ kWh/ano ] se basa en los resultados de pruebas estándar realizadas durante 24 horas. El consumo de energía real dependerá de cómo se use el aparato y de dónde se coloque.	
<b>G</b>	Volumen de almacenamiento de alimentos frescos [ L ]	
<b>G</b>	Volumen de almacenamiento de refrigeración [ L ]	
<b>G</b>	Volumen de almacenamiento de alimentos congelados [ L ]	
<b>G</b>	Cuatro estrellas [ L ]	
<b>H</b>	Clasificación por estrellas	
<b>H</b>	Temperatura nominal de otros compartimentos	
<b>I</b>	Compartimento(s) libre(s) de escarcha	Alimentos frescos, Cajón de enfriamiento, Alimentos congelados
<b>J</b>	Tiempo de iniciación [ h ]	
<b>K</b>	Capacidad de congelación [ kg/24 h ]	
<b>L</b>	Clase climática	Este electrodoméstico está pensado para que lo usen a una temperatura ambiente de entre 10°C y 43°C.
<b>M</b>	Ruido [ dB(A) ]	
<b>N</b>	Encastrado	
<b>O</b>	Botellero	

**[Polish - Polski]**

<b>A</b>	Znak handlowy	
<b>B</b>	Model	
<b>B</b>	* Gwiazdka(j) oznaczają wariant modelu i może przyjmować wartości (0-9) lub (A-Z).	
<b>C</b>	Kategoria	7 (Chłodziarko-zamrażarka)
<b>D</b>	Klasa wydajności energetycznej	
<b>E</b>	Nagroda Ecolabel	
<b>F</b>	Roczne zużycie energii [ kWh/annum ] w oparciu o standardowe wyniki testów 24-godzinnych. Rzeczywiste zużycie energii zależy od sposobu użycia urządzenia i od jego lokalizacji	
<b>G</b>	Pojemność chłodziarki [ L ]	
<b>G</b>	Pojemność komory chłodniczej [ L ]	
<b>G</b>	Pojemność zamrażalnika [ L ]	
<b>G</b>	Cztery gwiazdki [ L ]	
<b>H</b>	Oznaczenie STAR	
<b>H</b>	Temperatura innych komór	
<b>I</b>	Komory bezszronowe	Świeża żywność, Ochładzalniki, Żywność zamrożona
<b>J</b>	Czas zwiększania temperatury [ h ]	
<b>K</b>	Wydajność mrożenia [ kg/24 h ]	
<b>L</b>	Klasa klimatyczna	Urządzenie przeznaczone do użytkowania w temperaturze otoczenia od 10°C do 43°C
<b>M</b>	Poziomo głośnośność [ dB(A) ]	
<b>N</b>	Do zabudowy	
<b>O</b>	Przechowywanie wina	